

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation N°
Voiture de tourisme	S U Z U K I	S J 4 1 0 (SJ 40 V) (2 places)	CH 0711 09

Constructeur	SUZUKI MOTOR CO. LTD., Hamamatsu / Japan
Identification	sur la plaquette du constructeur
Plaque constructeur	devant le N° du châssis "JSAOSJ4CV"
N° du châssis	à droite, en bas sur face intérieure du montant avant de la porte
Identification du moteur	à droite, à l'avant latéralement sur le longeron devant l'essieu avant
Importateur principal	"F 10 A" à droite, à l'arrière latéralement sur le bloc, derrière le démarreur (coulé en relief)
Véhicule homologué	SUZUKI AUTOMOBILE AG, 8305 Dietlikon JSAGSJ40V CO 500 026

Châssis	
Nombre d'essieux	2
Direction	mécanique
Transmission	4 x 2
Nombre de vitesses	4 x 2
Frein de service	hydraulique, 2 circuits, à expansion interne, sur toutes les roues, régulateur selon charge sur les roues arrière
Frein auxiliaire	mécanique, à expansion interne, sur l'arbre à cardan, resp. sur les roues arrière
Frein d'arrêt	identique au frein auxiliaire
Ralentisseur	-
Contrôle 2 circuits	par contrôle du niveau avec lampe-témoin séparée

Moteur	SUZUKI	Type	F 10 A
Marque	en ligne	Temps	4
Construction	B	Position	avant
Carburant	eau	Nombre cylindres	4
Refroidissement	65,5	Course	72
Alésage	970	CV-impôt	4,94
Cylindrée	33,5/CV 45,5 DIN	à t/min	5500
Puissance en kW	72,0	à t/min	4125
Bruit à l'arrêt	2 = 220 x ø 75	350 x ø 130 mm	
Silencieux			
Mesure des gaz	ECE-15/03, CO 1,8 %		
Déparasitage	ECE-10, OCE, annexe 8, chiffres 3+4 = D		

Carrosserie	limousine
Nombre de portes	2 + 1
Ceintures sécurité	av Ar4m (E) ar
Caie	-
Antivol	verrouillage de la direction
	Attelage : sur demande
Nombre de places	t 2 av 2 centre ar
Dimensions	intérieur extérieur
Longueur	3430
Largeur	1460
Hauteur	1690
Porte à faux	av 580 ar 820
Distance volant - vers l'avant du véhicule	Braquage ø g 10500 d 10300

Poids	avant	arrière	total
Poids à vide	140	140	380
Charge utile	50	90	140
Poids total	190	230	420
Poids garantis			1215
Pneus	195 SR	15 M+S	+
Ply / bar	R / 2,3	R / 2,3	
Charge pour V max	1340	1340	
Jantes	160	160	
		mécanique	automatique
Gar poids remorquable avec/sans train		850/---	
Garantie poids de l'ensemble			
Poids remorquable testé		880	
Charge garantie sur le toit		75 kg	
Vitesse maximale selon le constructeur		110	km/h
testée	km/h à t/min	au moteur	prise de force

Équipement	§)	
Feux de route	CR	(E)
Feux de croisement	CR	(E)
Feux de position	A	(E)
Feux rouges	R-S1	(E)
Feux stop	R-S1	(E)
Clignoteurs	av 1	(E)
		ar 2a (E)
Catadioptrés	av	I (E)
		ar
Feux de gabarit	av	
Feux amers de brouillard	1/B	(E)
Feux complémentaires		
Eclairage plaque	2/séparé	
Essuie-glace	2/balais avec lave-glace	
Avertisseurs	NIPPONDENSO E 28036	
	ou d'autres modèles homologués	

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Voiture de tourisme		
Marque et type	SUZUKI SJ 410		
Homologation N°	CH	0711 09	
Carrosserie	limousine		
Places	total	2	avant 2
Poids à vide	880	Carburant	B
Charge utile	-	CV-impôt	4,94
Poids total	1215	Cylindrée	970

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation (Pour les résultats des mesures du bruit et des gaz d'échappement, voir la fiche des émissions)

*) Entraînement : sur toutes les roues avec déclenchement de la traction avant.

+) Variante de pneus : F 78 - 15 4 FR 1360 (2,2) Vmax 150 km/h
 6.00 - 16 4 FR 1030 (2,1) 150 km/h

Jantes : 5 1/2 JJ x 15 acier voies AV + AR 1220 mm
 4.50 E x 16 acier voies AV + AR 1200 mm

§) Équipement : des bavettes sont exigées à l'arrière.

Lieu et date de l'homologation Zurich, 11.08.81

Remplace FH CH

Service fédéral d'homologation

Voiture
de tourisme

S U Z U K I

SJ 410 (SJ 40 V)

CH 0711 09

Fiche complémentaire

I

Complément du 02.11.82 à Winterthour - ko(ZH)/lin

à partir du No du châssis : JSA OSJ 40 V 00 517 701 = silencieux principal différent.

Silencieux : 350 x ϕ 140 mm / marqué = "SJ 40-1"

Mesure du bruit : à l'arrêt = 67,0 dB/A à 4125 t/min.
(avec le vhc. en marche, voir la fiche des émissions).

Complément du 20.05.83 à Zurich - Lü/lin

Poids remorquable garantis : avec frein = 1000 kg
sans frein = 600 kg

Poids remorquable testé : 1000 kg (voir OCR, art. 67, al. 5).

Variante de pneus : P 205/75 R 15 1380 kg (2,5 bar) Vmax. 160 km/h.

à partir du No du châssis : JSA OSJ 40V 00 540 001

Frein de service : hydraulique, 2 circuits, AV= disques, / AR= exp. interne,
avec soupape proportionnelle selon la décélération sur
les roues arrière.

Complément du 28.11.85 à Berne - WS

Equipement

: livrable sur demande avec:

- arceau de protection AV; longueur vhc = 3530 mm
- grilles protectrices devant les phares (3 barres)
- grilles protectrices devant les clignoteurs AV et les feux AR (2 barres)